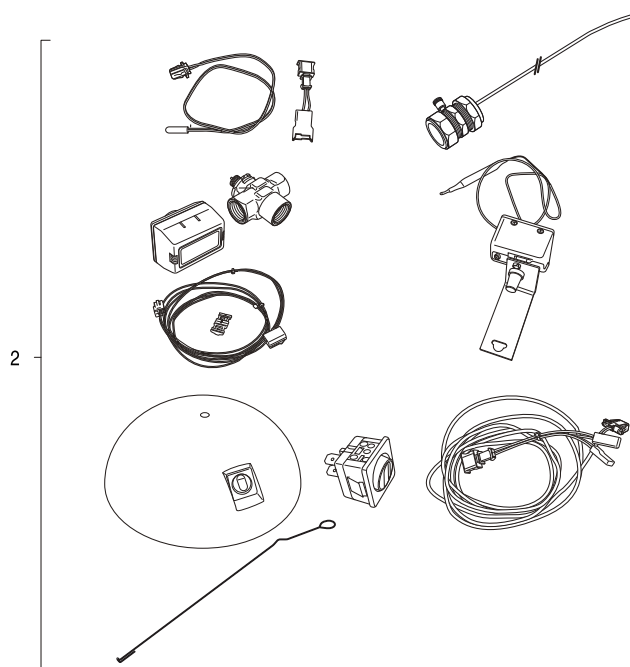
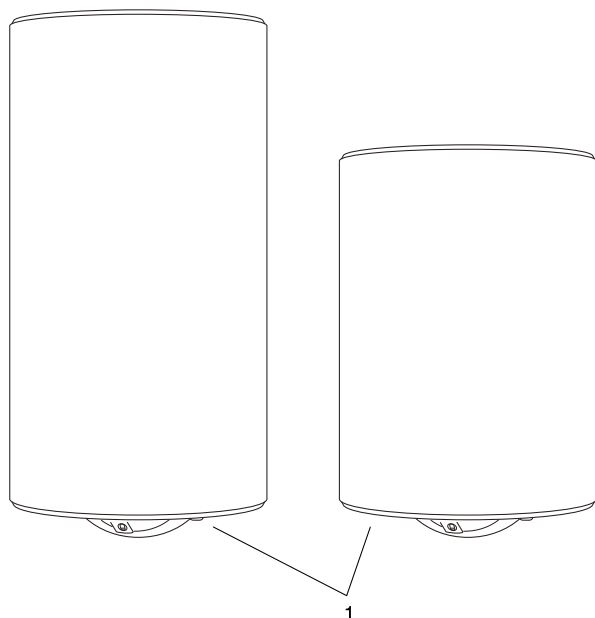


B 80L / B 120L



8738894573.ab

[de] Wichtige Hinweise zur Installation/Montage

Die Installation/Montage muss durch eine für die Arbeiten zugelassene Fachkraft unter Beachtung der geltenden Vorschriften erfolgen.

[en] Important notes on installation/assembly

The installation/assembly must be carried out by a qualified contractor, following these instructions and in compliance with the applicable regulations.

[fr] Instructions importantes pour l'installation/le montage

L'installation/le montage doit être effectué(e) par un spécialiste qualifié pour les opérations concernées et dans le respect de la présente notice et des prescriptions applicables.

[bg] Важни указания във връзка с инсталацията/монтажа

Инсталацията/монтажът трябва да се извършва от лицензиран за работите специалист в съответствие с настоящото ръководство и с приложимите разпоредби.

[cs] Důležité pokyny k instalaci/montáži

Instalaci/montáž musí při dodržení pokynů uvedených v tomto návodu a platných předpisů provést odborný pracovník s příslušným oprávněním pro tyto práce.

[da] Vigtige anvisninger til installationen/monteringen

Installationen/monteringen skal foretages af en godkendt installatør under overholdelse af denne vejledning og de gældende forskrifter.

[el] Σημαντικές υποδείξεις για την εγκατάσταση/συναρμολόγηση

Η εγκατάσταση/τοποθέτηση πρέπει να ανατίθεται σε εκπαιδευμένο για τις συγκεκριμένες εργασίες τεχνικό προσωπικό με τήρηση αυτών των οδηγιών καθώς και των σχετικών προδιαγραφών.

[es] Indicaciones importantes para instalación/montaje

La instalación/el montaje debe realizarla personal especializado que esté autorizado para realizar estos trabajos y que tenga en cuenta estas instrucciones y la normativa vigente.

[et] Olulised juhised paigaldamiseks/montaažiks

Paigaldamist/montaaži tohib läbi viia vaid selleks volitusi omav spetsialist, arvestades kehtivaid nõudeid.

[nl-BE] Belangrijke aanwijzingen betreffende de installatie/montage

De installatie/montage moet worden uitgevoerd door een voor de werkzaamheden geautoriseerde installateur rekening houdend met deze handleiding en de geldende voorschriften.

[fi] Tärkeitä asennus- ja kokoonpano-ohjeita

Näihin töihin hyväksytyn ammattiasentajan pitää suorittaa asennus- ja kokoonpanotyöt voimassa olevien määräysten mukaisesti.

[hu] Fontos tudnivalók az installáláshoz/szereléshez

A telepítést/szerelést egy, a munkálatokra felhatalmazott szakembernek kell végeznie, jelen utasítás és az érvényes előírások figyelembevételével.

[it] Avvertenze importanti per l'installazione/il montaggio

L'installazione/il montaggio deve aver luogo ad opera di una ditta specializzata ed autorizzata in osservanza di queste istruzioni e delle direttive vigenti.

[ka] მნიშვნელოვანი მოთხოვნები ინსტალაციისთვის/მონტაჟისთვის

ინსტალაცია/მონტაჟი უნდა განხორციელდეს სამუშაოებისთვის დაშვებული კვალიფიკაციის პერსონალის მიერ, მოქმედი განაწესის დაცვით.

[lt] Svarbios instaliavimo ir (arba) montavimo nuorodos

Instaliavimo / montavimo darbus, laikydamiės šios instrukcijos reikalavimų ir galiojančių taisyklių, privalo atlikti šioms darbams įgalioti specialistai.

[lv] Svarīgi norādījumi par iekārtas uzstādīšanu / montāžu

Uzstādīšanu/montāžu jāveic atbilstošajiem darbiem sertificētam speciālistam, ievērojot šo instrukciju un spēkā esošos noteikumus.

[nl] Belangrijke aanwijzingen betreffende de installatie/montage

De installatie/montage moet door een erkend installateur volgens de geldende voorschriften worden uitgevoerd.

[no] Viktig informasjon om installasjon/montering

Installasjonen/monteringen skal gjennomføres av autoriserte installatører, og installasjonsanvisningen samt gjeldende forskrifter skal følges.

[pl] Ważne wskazówki dotyczące instalacji/montażu

Instalację/montaż powinien wykonać specjalista uprawniony do tego typu prac z uwzględnieniem informacji podanych w niniejszej instrukcji oraz aktualnie obowiązujących przepisów.

[pt] Indicações importantes relativas à instalação/montagem

A instalação/montagem deve ser efectuada por um técnico autorizado para os trabalhos, respeitando este manual e as prescrições válidas.

[ro] Indicații importante privind instalarea/montajul

Instalarea/montajul trebuie realizate de către un specialist autorizat pentru lucrările respective, respectându-se prezentele instrucțiuni și prescripțiile valabile.

[ru] Важные указания по подключению/монтажу

Подключение/монтаж должны выполнять только специалисты, имеющие допуск к выполнению таких работ, при соблюдении требований этой инструкции и действующих норм и правил.

[sk] Dôležité pokyny týkajúce sa inštalácie/montáže

Inštaláciu/montáž musí vykonať odborný personál, ktorý má oprávnenie pre výkon týchto prác, pričom musí dodržiavať pokyny uvedené v tomto návode a platné predpisy.

[sl] Pomembni napotki za namestitve/montažo

Inštalacijo/montažo lahko izvede samo pooblaščen strokovnjak ob upoštevanju teh navodil in veljavnih predpisov.

[sr] Važna uputstva za ugradnju i montažu

Ovu instalaciju/montažu moraju da obave stručna lica koja su ovlašćena za obavljanje takvih radova u skladu sa ovim uputstvom i važećim propisima.

[sv] Viktiga anvisningar för installation/montering

Installationen/monteringen måste utföras av en behörig och tekniskt utbildad person enligt denna anvisning samt gällande föreskrifter.

[tr] Kurulum/Montaj ile ilgili önemli uyarılar

Kurulum/montaj, bu çalışmalarını yapmasına müsaade edilen uzman kişiler tarafından işbu kılavuz ve geçerli yönetmelikler dikkate alınarak yapılmalıdır.

[uk] Важливі вказівки щодо установки/монтажу

Встановлення/монтаж повинні виконувати фахівці, що допущені до виконання таких робіт, із дотриманням цієї інструкції та діючих приписів.

[zh] 安装方面的重要提示

安装和组装工作必须由经过许可的专业人员进行，同时必须遵守本说明书和现行法规的相关要求

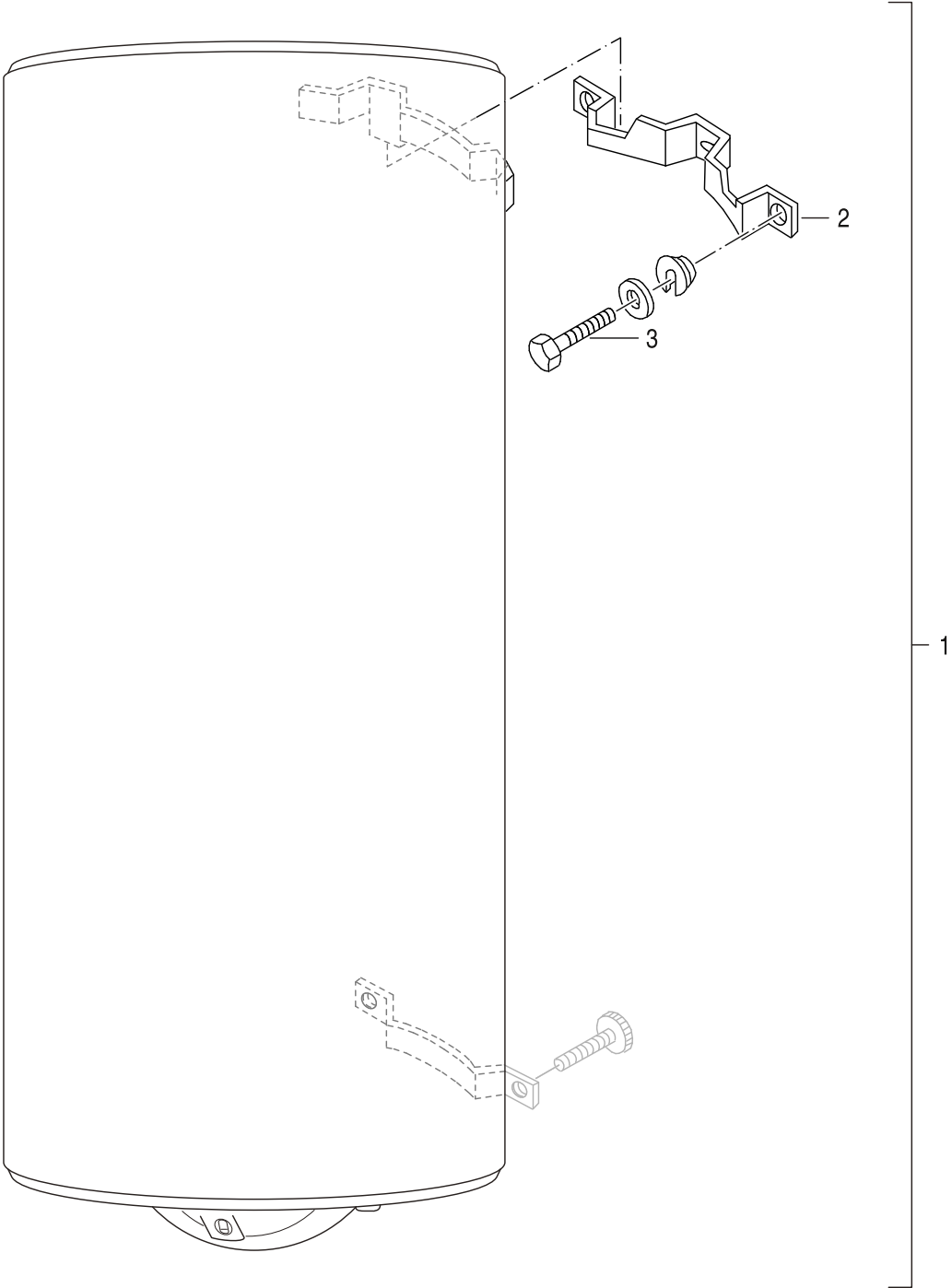
[ar] ملاحظات هامة للتركيب/التجميع

يجب أن يتم التركيب/التجميع من قبل متخصص مصرح له بالعمل، مع مراعاة اللوائح السارية.

[fa] تذکرات مهم درباره نصب/مونتاژ

نصب/مونتاژ باید توسط فردی حرفه ای که مجاز به انجام این کار است، و همچنین با توجه کامل به مقررات مربوطه انجام شود.

Onderdelenlijst



6721903431.aa

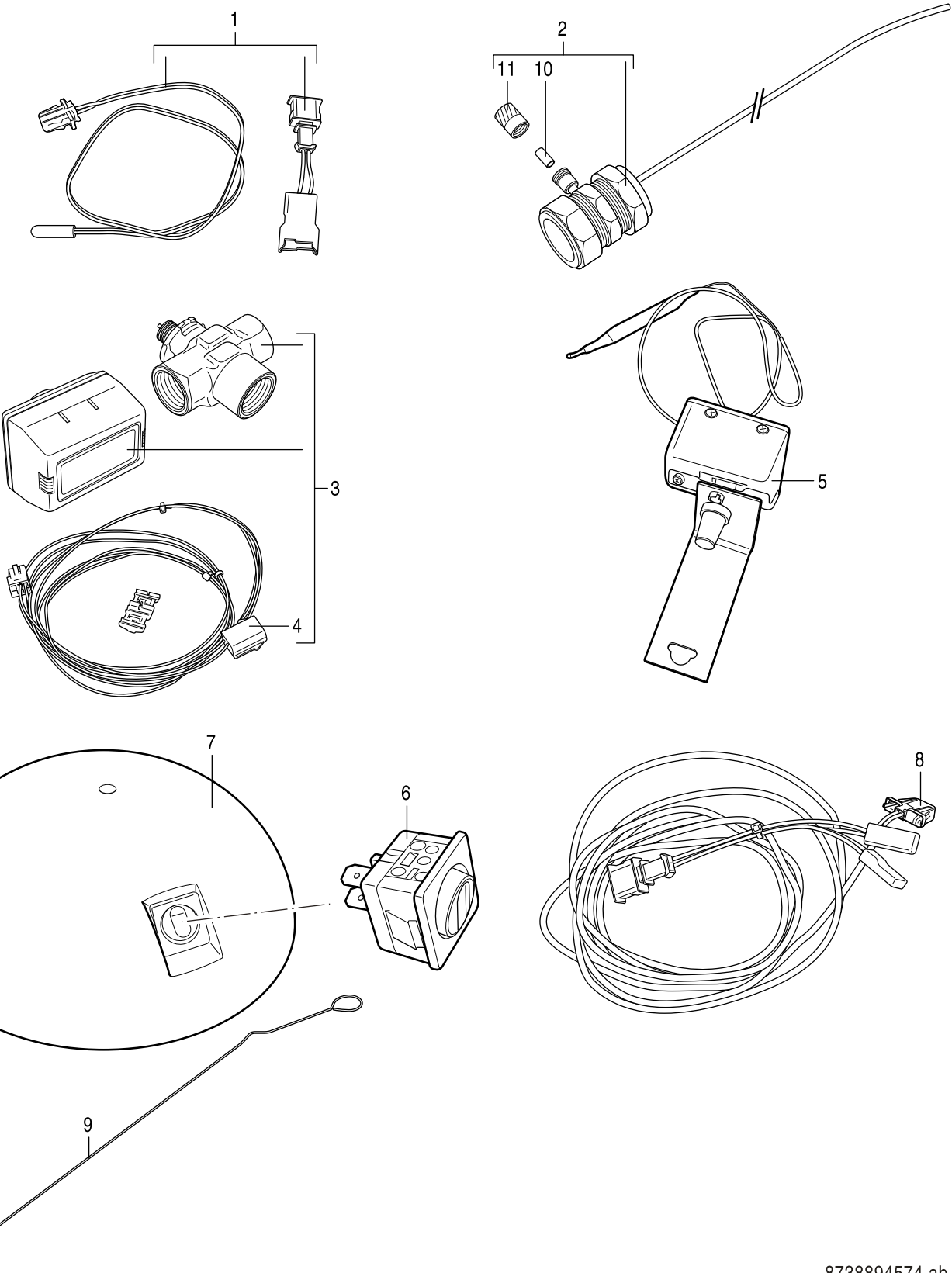
Boiler

B 80L / B 120L

1

Pos	Benaming	Bestelnummer	120L 30kW excl 3-wv	120L 30kW incl 3-wv	120L 40kW excl 3-wv	120L 40kW incl 3-wv	80L 30kW excl 3-wv	80L 30kW incl 3-wv												Opmerkingen
1	Boiler 80l	2 601 8					■	■												
1	Boiler 120l/30kW	2 601 9	■	■																
1	Boiler 120l/40kW	2 602 0			■	■														
2	Ophanghaak	7 098 662	■	■	■	■	■	■												
3	Schroef ISO4017 M10x45 8.8 A3K(10x)	7 747 028 582	■	■	■	■	■	■												
B 80L / B 120L										Boiler										1

Onderdelenlijst



8738894574.ab

Boiler - Reserveonderdelen

B 80L / B 120L

Pos	Benaming	Bestelnummer	120L 30kW excl 3-ww	120L 30kW incl 3-ww	120L 40kW excl 3-ww	120L 40kW incl 3-ww	80L 30kW excl 3-ww	80L 30kW incl 3-ww												Opmerkingen
1	Warmwatertemperatuursensor	7 098 774		■		■		■												
2	Onluchtingsset 80L	7 585 7	■	■			■	■												
2	Ontluchtingsset 120L	7 585 8			■	■														
3	3-wegklep	7 095 320		■		■		■												
4	Kabel set 3-wegklep	7 332 3		■		■		■												
5	Boilerthermostaat	7 806 1	■	■	■	■	■	■												
6	Schakelaar	7 808 0	■	■	■	■	■	■												
7	Zwarte kap boiler	7 904 1	■	■	■	■	■	■												
8	Kabelboom	7 455 2	■	■	■	■	■	■												
9	Vergrendelpen sensor	7 349 4					■	■												
9	Vergrendelpen sensor	7 349 5	■	■	■	■														
10	Rubber dichtring	3 240 3	■	■	■	■	■	■												
11	Ontluchtingsdopje	3 240 4	■	■	■	■	■	■												

B 80L / B 120L

Boiler - Reserveonderdelen

Toesteltypes

Toestel	Bestelnummer	Land	Opmerkingen
CV-Boiler 120L 30kW excl 3-wv	7 736 701 439	NL	
CV-Boiler 120L 30kW incl 3-wv	2 601 6	NL	
CV-Boiler 120L 40kW excl 3-wv	7 736 701 440	NL	
CV-Boiler 120L 40kW incl 3-wv	2 601 7	NL	
CV-Boiler 80L 30kW excl 3-wv	7 736 701 438	NL	
CV-Boiler 80L 30kW incl 3-wv	2 601 5	NL	



nefitonderdelen.nl



Android



iOS

Bosch Thermotechniek B.V.
Postbus 3
7400 AA Deventer
Nefit Bosch SupportLine: 0570 602 206
Consumenten Service: 0570 602 500
Internet: www.nefitonderdelen.nl



BOSCH